

INFORMAȚII PERSONALE



Inga DRUȚĂ

str. Miorița, nr. 10 a, Chișinău, Republica Moldova

079513570

idruta@yahoo.fr

Sexul: fem. | Data nașterii: 17/08/1965 | Naționalitatea: româncă

EXPERIENȚĂ PROFESIONALĂ

2006 – prezent

Cercetător științific principal la Centrul de Lingvistică și Terminologie din cadrul Institutului de Filologie Română „Bogdan Petriceicu-Hasdeu” al USM

1991 – 2006

Cercetător științific, Centrul Național de Terminologie

1990 – 1991

Cercetător științific inferior, Centrul Republican de Terminologie

Tipul sau sectorul de activitate: lingvistică computațională, terminologie, traducere, redactare

EDUCAȚIE ȘI FORMARE

2011 – 2013

Stagiu de postdoctorat, Universitatea Academiei de Științe a Moldovei

1994 – 1998

Stagiu de doctorat, Universitatea „Al. I. Cuza” din Iași, România

1982 – 1987

Studentă, Facultatea de Litere, Universitatea de Stat din Moldova

1972 – 1982

Elevă, Școala Medie nr. 1 din Călărași

2014

▪ Doctor habilitat în filologie, specialitatea 621.04. *Lexicologie și lexicografie; terminologie și limbaje specializate; traductologie (limba română)*

2011

▪ Conferențiar cercetător

1999

▪ Doctor în filologie, specialitatea *Stilistică și poetică*

COMPETENȚE PERSONALE

Limba maternă

Româna

Alte limbi străine cunoscute

Limba franceză

Limba rusă

Limba engleză

ÎNȚELEGERE		VORBIRE		SCRIERE
Ascultare	Citire	Participare la conversație	Discurs oral	
B1	B2	B1	B1	B1
C2	C2	C2	C2	C2
A2	A2	A1	A1	A1

Niveluri: A1/2: utilizator elementar; B1/2: utilizator independent; C1/2: utilizator experimentat

Competențe manageriale

- Leadership

Competențe dobândite la locul de muncă

- O bună cunoaștere a normelor limbii române, dobândită prin experiența de redactare și traducere
- Competențe de traducere a textelor specializate (rusă – română)

Competențe informatice

- O bună cunoaștere a instrumentelor Microsoft Office™
- O bună cunoaștere a bazei de date GesTe

Alte competențe

- Redactare de carte, formare în domeniul comunicării oficiale

INFORMATII SUPLIMENTARE

Publicații

Circa 100 de publicații (inclusiv trei monografii, șase dicționare, studii de cultivare a limbii)

Proiecte

- Perspective interdisciplinare asupra fenomenelor de confluență și de confruntare în domeniile lingvistic, literar și folcloric în spațiul basarabean ca limes civilizațional și frontieră geopolitică (2024-2027)
- Valorificarea științifică a patrimoniului lingvistic național în contextul integrării europene (2020-2023)
- Portal de resurse lingvistice pentru limba română (2015 – 2018, director de proiect)
- Dicționar poliglot de termeni economici (2011 – 2014, proiect internațional, Târgu-Mureș – Chișinău, codirector de proiect)
- Corector ortografic, gramatical și stilistic pentru limba română (2011 – 2014, director de proiect)
- Armonizarea și standardizarea terminologică: modalități de transfer al cunoștințelor în societatea informațională prin dicționare terminologice electronice (2008 – 2010, director de proiect)
- Cercetarea terminologiilor ramurale și crearea Bazei de Date Terminologice în vederea asigurării funcționării limbii de stat în toate sferele de activitate (2006 – 2008, director de proiect)

Conferințe

Participare la circa 60 de conferințe naționale și internaționale (Chișinău, Bălți, Cemăuți, Iași, București, Suceava, Târgu Mureș, Baia Mare, Cluj-Napoca, Podgorica, Vilnius)

Afilieri

Membru al Rețelei Panlatine de Terminologie REALITER (participantă la proiectul *Vocabulaire panlatin de sémiologie psychiatrique : les phobies*, coordonator: Doina Butiurca, Universitatea „Petru Maior”, Târgu-Mureș, România, 2011-2013, <http://www.realiter.net/wp-content/uploads/2013/06/ANNEXE-8.pdf>)
 Membru al Colegiului de redacție al revistei *Studii și cercetări de lexicologie și onomastică*, Universitatea din Craiova, Facultatea de Litere (din 2009)
 Președinte al Comisiei Republicane pentru Reglementarea Onomasticii (din 2009)

Distincții

Medalia „Mihai Eminescu” (2015)